DONOSTIAKO UDAL LIBURUTEGIA - BIBLIOTECA MUNICIPAL DE SAN SEBASTIAN

San Sebastián.—Viernes 8 de Agosto de 1902. Oficinas: Guetaria 14, bajo.—Teléfono núm. 24.

EL NÚMERO 5 CÉNTIMOS

La Voz de Guipúzcoa

EL NÚMERO 5 CÉNTIMOS

Diario Republicano

Año XVIII Núm. 6.170

Estábamos en lo cierto

El teléfono nos ha comunicado la rectificación á la noticia de que Sagasta se retiraba á la vida privada, y horas después la prensa llegada de Madrid, hace bueno cuanto ayer decíamos, dudando de que el jefe del gobierno abandonase el poder.

Esperábamos tal rectificación á las declaraciones que un periódico ponía en boca de Sagasta y claro está que, no nos sorprenden, pero sí nos llama la atención que se haya dado á esas palabras consultadas con cuantos políticos han podido dar su opinión sobre ellas, la importancia que no podían tener y que en efecto no han tenido.

Sin duda han producido más impresión por la carencia de noticias interesantes que se observa en esta temporada de los viajes de recreo, y éstos, como era de esperar dan muy poco de sí, aunque corresponsales y periódicos se esfuercen en concederles importancia.

Esos viajes al igual de cuanto pueda decir el presidente del Consejo de ministros hablando de su retirada harán impresión en media docena de personas, no en más, pues ¡quién ignora ya el secreto que encierra el mecanismo de la vida política!

La de España por todos es conocida en sus menores secretos, que alguna vez habrán tardado en dejar de serlo, pero que al fin llegaron á ser del dominio público.

Por eso sin duda Sagasta, que, á que negarlo, tiene el mérito de la oportunidad logrado con la práctica de su larga vida política, vió ahora ocasión de dar que pensar á los suyos anunciándoles la orfandad en que quedaban, y al igual que sucedería en la familia donde el padre hablase de abandonar á sus hijos, los que en política lo son de Sagasta, han apelado ya á los razonamientos y con ellos ha oído el jefe del fusionismo las más cariñosas súplicas para que desista de sus propósitos y no abandone el puesto que ocupa.

Ministros y no ministros del fusionismo dice la prensa han sido los más sorprendidos por las palabras de Sagasta, y á confirmarlas ó desmentirlas han acudido á él rogándole con todo interés siga al frente del partido, ó lo que es lo mismo al frente del gobierno mientras aquél ocupe este.

Como se ve de todo eso, la ocasión ha estado bien buscada y Sagasta la ha podido aprovechar reuniendo á su alrededor todos los elementos que en plazo próximo, cuando las Cortes se abran le serán necesarios para continuar la obra de gobierno y con esto seguiremos esperando otros tiempos que de desear se sean más felices.

LA CUESTION OBRERA

Todo asunto en que se ventilan intereses encontrados es de difícil solución, pero aún lo es más si el tiempo pasa y no se llega al fin.

Eso está sucediendo en San Sebastián, donde, por ser pueblo que trabaja, tienen excepcional importancia cuantos asuntos afectan á la vida obrera, que encierra problemas de trascendental interés. Prescindiendo de los que no hay para qué tratar ahora, sólo hablaremos del que encierra la actual huelga.

Abarca esa palabra tantos y tan importantes extremos, que no es posible desde las columnas de un periódico tratarlos todos con la detención debida, pero entre ellos hay uno del que es preciso hablar.

La huelga ha motivado en esta ciudad una situación algo difícil, y en que desaparezca están interesados todos, tanto obreros como patronos, como la actualidad que vela por los intereses del pueblo, y eso nos mueve á escribir estas líneas después de oír á varias personas, que se explican con ligeras diferencias.

Oído lo que dicen, sólo se saca una impresión y es la de que el actual estado de cosas no puede prolongarse porque de suceder así podía agravarse la situación tomando mayores proporciones la huelga, y eso en el interés de todos está el evitarlo.

Teniendo esto presente y que se realizan gestiones de las que nos ocupamos en otro lugar, sólo hemos de expresar nuestro deseo de que se llegue á una solución satisfactoria, como se ha hecho en poblaciones donde las huelgas han revestido excepcional importancia.

A TRAVES DE LA FRONTERA

Empleo del dinero

Nos hemos ocupado varias veces del célebre millonario americano Carnegie, cuya filantropía se ha hecho proverbial.

También publicamos la historia de este hombre que de la nada consiguió á fuerza de talento y trabajo adquirir una fortuna colosal.

La mayor parte de ella la ha empleado en otros beneficios, en hacer donativos verdaderamente regios, en socorrer á cuantos desgraciados lo han solicitado.

Frecuentemente suena en la prensa el nombre de Carnegie unido á una buena acción y acompañado de los elogios de todo el mundo.

Hace poco entregó una respetable cantidad para diversas obras de utilidad social y esto ha dado lugar á que un industrial concibiese una idea que ha puesto en práctica inmediatamente.

Ha abierto entre todos sus clientes una consulta original y parecida, por su objeto, á las *cosas de aquél célebre alcalde* de Totana que murió de disgusto porque le habían sacado el chaleco corto á un vecino suyo.

El buen industrial ha dirigido la siguiente consulta á sus clientes:

¿Cuál es el mejor empleo que de su fortuna podía hacer Mr. Carnegie?

Y nada menos que cuarenta y cinco mil contestaciones ha recibido; cuarenta y cinco mil alcaldes de Totana.

Detallar aquí ese número de empleos á un dinero que no es suyo, sería tarea intermirable, por lo cual reseñaremos pocas soluciones, aunque buenas.

277 personas piden que Mr. Carnegie anticipe una cantidad á todos los nuevos matrimonios, para que desarrollen algún negocio.

2.041 que emplee su dinero en edificar iglesias.

1.320 en fundar una cada de pensiones para la vejez y 709 que construya hospitales

Hay 203 personas ilustradas que demandan el establecimiento de buenas bibliotecas, y hasta 296 patriotas que le piden que constituya un fondo nacional para atender á los gastos de las guerras futuras.

Debemos también citar á 12.246 individuos aproximadamente que piden socorros para ellos y 2.268 altruistas que piden.... para otros.

No debemos pasar en silencio otra partida de votos, compuesta de 509 personas.

Estas exhortan piadosamente á mister Carnegie que piense ante todo y sobre todo de su propia hija.

Ya se supondrá con todo esto que el generoso bienhechor de la humanidad tiene donde elegir el consejo,.... que no ha pedido á nadie.

REVEE.

INFORMACION POLITICA

Sin noticias.—Dos veces acudimos diariamente al ministerio de Estado en demanda de noticias que comunicar á nuestros lectores y saltimos á desengaño por visita, porque verdaderamente no ocurriendo nada de particular poco es lo que pueden desirnos.

Reina calma completa en la política, todo se desenvuelve en tranquilidad absoluta, todo marcha como la seda, y esta calma que debiera ser agradable, nos produce la desesperación á los que por obligación hemos de decir algo diariamente al público.

Lo poco que pudimos conseguir va á continuación.

La reina madre.—El duque de Sotomayor ha telegrafiado al ministro de Estado participándole que la reina madre y su hija la infanta María Teresa llegaron á Baden sin novedad.

El telegrama no anuncia la fecha en que regresará á España la familia real.

De cortesía.—Los ministros de Estado y Marina estuvieron ayer en Miramar.

Su visita fué muy corta, pues se limitó á cumplimentar á la princesa de Asturias con la que conversaron un rato.

Esta tarde por la tarde un largo paseo en carruaje por la carretera de Zarauz.

La «Nautilus».—Desde Madrid remitieron ayer al ministro de Estado para su entrega al de Marina, un telegrama recibido en el ministerio, referente á nuestra corbeta de guerra *Nautilus*, escuela de guardias marinas.

Dicho buque ha llegado sin novedad á Plymouth (Inglaterra) y allí se ha prestado un gran recibimiento á nuestros marinos.

Como en ese barco navega en calidad de guardia marina don Genaro de Borbón, hermano del príncipe consorte de Asturias, se remitió ese telegrama á la princesa á Miramar.

Pasando.—Ayer llegaron á esta capital los hijos del ministro de Marina.

Por la tarde estuvieron con el duque de Veragua en el monte Ulía.

El general Linares.—Conforme tenemos dicho, ayer llegó á Pamplona el capitán general de la región don Arsenio Linares Pombo que esperará allí la llegada del rey.

El general Linares ha pasado ya revista á las tropas de la guarnición de Navarra.

Don Francisco Silvela.—El jefe del partido conservador marchará uno de estos días de Panticosa á Pau, haciendo el viaje por Francia y tal vez si su estancia en la capital francesa coincidiera con la del rey en San Sebastián, vendrá á esta ciudad para ofrecerle sus respetos.

LOS CRIMENES DEL CARLISMO

Organización carlo-clerical en la primera guerra.—Frailes sublevados.—Canónigos y curas en armas.—Destierro de clérigos.—Origen de la «partida de la muerte».—Escándalos en el convento de Berueta.—Curas trabucaires en la segunda guerra.—Asesinato del gobernador de Burgos en la catedral.—Sermones sanguinarios.

Carta curiosa del padre del cabecilla Pailllos:

«Hoy 14 de Marzo de 1839. Mi más estimada Paquita y Dolores en este día de la fecha á la una del ha venido el aviso de estar cierta la desgracia de mi jamás olbidado hijo y vuestro amado hermano por lo que lo encomendareis á Dios y sos conformareis porque cuando él lo ha determinado está vien hecho, haciendose lo presente á su amada esposa y en el momento mandareis á decir una misa mayor por su alma en el Santísimo Cristo de la misericordia advirtiéndole que su muerte ha sido pasarle una bala el cuerpo, que por las entrañas le ha rematado muerto y también os digo que á Dios en figura de ombre le hableis porque desde hoy no quedará persona en este mundo que caya en mis manos que no degüelle por lo que hará muy mal ninguna persona hacer ni decir palabra aunque sea Dios en figura de ombre, la sangre de mis hijos, la de vuestra madre, la de vuestros Tios, la de vuestros hermanos primos y criados y compañeros la bengare mientras haya Sombra de este mundo y los balientes que me acompañan, para que haya eterna memoria mientras el mundo sea mundo. Paillo. P. D. Hos encargo que ahora ni nunca ofrezcais buestra protesión por ningún informe, aunque los hayan hecho y os agan más favores que S. José izo á María Santísima cuando fué á Egito. S.ª D.ª Francisca Rugeros.»

«Marzo 14 de 1839. Mi más estimada Fermina. el día antes de la fecha recibí la Dosa gradable noticia de la muerte de su amado esposo y de mi jamás olbidado ijo... pero te aseguro con la Grimas de Mi corazón que bestiran de Luto todos Pueblos de esta Provincia, y para mi será una Cotona... pero la espada que tengo en la cintura le aré que se derrame Sangre hasta curbir la tierra. Paillio á doña Fermina López.» *Gaceta de Madrid* 21 Marzo 1839.)

El frailo Lúcas Murguía se presenta en Cervera excitando al pueblo á levantarse en armas por don Carlos. Huye al llegar las tropas.

En Sudupe (Vizcaya), es hecho prisionero con otros carlistas en una acción, un cura.

Es muerto por la columna del teniente provincial de Lugo el cabecilla carlista y fraile Manuel Mayo.

Es derrotado en la villa de Lanciego (Navarra) el cabecilla cura de Allo, que logra fugarse.

Idem en Santa María de Labrada (Lugo), la partida mandada por el fraile conocido por el padre Saturnino.

Es apresado en Galicia el fraile Lorenzo Feijóo, jefe de una cuadrilla facciosa.

En el convento de San Francisco de Estella se dividieron las opiniones de los frailes á consecuencia de la propaganda del general García contra Mareto, llegándose á formar entre aquéllos un partido llamado *antimarotista;* y un día fué tan fuerte la disputa entre los frailes, que hallándose de paseo vinieron á las manos, golpeándose con furia unos á otros, con escándalo de las gentes que lo presenciaban, teniendo el guardián que prohibir la entrada en el convento á García y expulsar al cabeza de motín, al padre Leal, para cortar en parte aquellos escándalos. (Pirala, *Guerra civil*, tomo V, página 619.)

En Malet, pueblo cercano á Segorbe, sorprendido el mes de Mayo la tropa en la casa del vicario eclesiástico un cajón lleno de zapatos de mujer que había dejado el cabecilla Vizcarro, producto del robo, para que fuesen vendidos.

Prenda la tropa al vicario de la Pobleta, que iba en la facción de Gárgova.

Es preso un capellán de Manzanera, que iba con la facción de Tonet, de Manises.

Muere en Junio el cabecilla cura de Alvarez en el encuentro de su partida con las tropas de Aspay (Lugo).

En la misma acción huye el jefe principal de todas las partidas reunidas, cura de Frajó.

Es preso en el pueblo de Revoa el fraile cabecilla Murguía, que era por sus atrocidades el terror de la comarca de Palencia,

La *Gaceta* encontró en Julio este servicio como uno de los más importantes.

En el mes de Agosto es reducido á prisión el abad de Castillo Nuevo por su influencia en los consejos del carlismo contra la terminación de la guerra.

Para vengar el daño que el clero había producido al país con sus predicaciones, los vecinos de Oyarzun fusilan en el mes de Septiembre á tres curas que se habían distinguido por sus ferocidades.

Del parte del cónsul de España en Bayona, dando cuenta de la internación de don Carlos:

«El conde Negri, el feroz Merino, Guibalde y otros muchos jefes, *curas, frailes*, etc., están llegando á ésta.»

Llenaríamos diez folletos más si pretendiéramos indicar siquiera los nombres de los curas y frailes que desde este año 1836, hasta el 1839 tomaron parte en la guerra carlista, cometiendo toda clase de excesos y de crímenes.

Por tal razón suspendemos aquí la tarea, no sin estampar dos datos que demuestran la manera que tenían de juzgarlos hasta los carlistas más importantes.

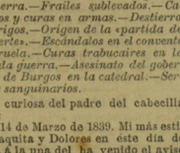
La noche que pasó Zumalacárregui herido en Durango, en el corte y agitado sueño que pudo conciliar, lo oyeron los que lo velaban las siguientes significativas frases:

«¡Los frailecitos! ¡Ya verá vuestra majestad lo que han de hacer los frailecitos!»

Un cura robaba con tal afán y tal descaro, que Cabrera le formó causa y lo fusiló, pesar del empeño que pusieron en que lo perdonase los eclesiásticos que componían la mayor parte de su junta de gobierno. Reconvenido por don Carlos, le contestó de este modo: «Señor, yo no he mandado fusilar á un cura, sino á un mal ladrón. En otro tiempo se le ha debía crucificado, como era uso entonces. Yo los he hecho fusilar con las armas. Con los tiempos cambian las costumbres.»

¿Cómo no serían los curas y frailes que defendían al carlismo en la primera guerra! Tan ladrones y asesinos como los de la segunda, según vamos á ver.

(Continuará.)



Animación.—Preparativos.—Fiestas. Proyectos.—Ilusiones.—Regreso.—Mot de la fin

Como jueves hubo música en el bulevar y por lo tanto animación.

En los corrillos de costumbre se habló de todo un poco, pero al lo que hago ó dejo de hacer Sagasta al otros asuntos de ese orden de cosas despiertan el interés que se observa por la primera corrida.

Y claro está siendo esa la conversación que priva, dónde mejor sostenerla que á la puerta de casa de Arana, donde la gente después de soltar las pesetas del abono se frota las manos de gusto por tener asegurada ya la entrada.

Pero para entrada la que está teniendo San Sebastián por sus estaciones de ferrocarril y sobre todo la que se prepara para estos días de fiestas de renombre en toda España y aun en muchos puntos del extranjero, aunque pese á los que, por el contrario, debían de alegrarse.

Francia este año ha hecho un gran pedido de localidades para los toros y como gente que sabe vivir esos touristas se han encargado también de avisar que los preparen comida en varios restaurants.

Era de esperar que se repitiese este año la hermosa fiesta que el pasado se celebró en el Urumea y que por todos fué elogiada.

Resultó muy bien la gira á Loyola para que se prescindiese de ella este verano y el Ayuntamiento, entendiéndolo así, con muy buen acuerdo se prepara á la *reprisse*.

Al Ayuntamiento deben ayudar otros elementos y de seguro le ayudarán, pues en su interés está el hacerlo.

Toda ciudad que ofrece diversiones y cuantos más y más variadas mejor, siempre atrae al forastero.

***

De las fiestas que se preparan parece ser que la del baile rosa que deberá celebrarse en el Gran Casino va por muy buen camino.

Se ha pensado en que tenga lugar á ó bien en los últimos días de este mes ó en los primeros del próximo, y para ultimar preparativos se procederá. Según nuestras noticias, al nombramiento de una comisión formada por distinguidos jóvenes que se proponga trabajar en el asunto hasta la realización del proyecto.

***

Una nota muy simpática, por lo que de caritativa tiene, fué la que ayer se dió á las puertas del Monte de Piedad.

Como para todo hay público y para la desgracia de sobra, fueron muchas las personas que durante la tarde se agolparon ante el citado establecimiento con objeto de recoger las prendas empeñadas que se devolvían gracias á la cantidad concedida por el Ayuntamiento para ese objeto.

Cuanto se haga en ese sentido es digno de aplauso.

***

La gente que marchó á Vitoria para asistir á las fiestas de la Blanca ha regresado ya, muchos de ellos después de haberse quedado sin *blanca* por los gastos del viaje.

Pero dicen lo han aprovechado bien, porque las fiestas han estado animadas, y el número principal, el de las corridas de toros, aunque ha tenido sus lunares, ha sido bastante aceptables.

***

—¿Vas al concierto de ese pianista?

—Sí, voy.

—Yo también. Me pondré el vestido color de cereza.

—Y tú ¿qué piensas ponerte?

—Yo? Un poco de algodón en los oídos.

Ecos de sociedad

De Madrid ha llegado á esta ciudad don Manuel Gaya, sobrino de los señores de Larraga, acompañado de su esposa.

—Ha fallecido en Génova el cónsul general de la República Argentina en Barcelona, D. Eduardo Calvet.

—Ha subido al cielo el niño Angel F. de Lleneres y Flores. Era hijo de D. Miguel y de D.ª María, nieto de la marquesa viuda de Donadío y de la condesa viuda de Casa Flores y sobrino carnal de los marqueses de Donadío, conde de Casa Flores y señores de F. de Lleneres, Barroeta y viuda de D. Carlos Sedano Ayestarán.

—Ayer tarde se concertó una original apuesta entre dos acaudalados jóvenes, americano el uno y portugués el otro, acerca de quién de los dos recorrería en menos tiempo el camino comprendido entre esta ciudad y Rentería, dando cada uno de ellos un carruaje de alquiler y conduciendo dentro de cada coche tres personas.

Ganó por algunos minutos de ventaja el americano, y terminado el *match* celebróse un lunch en Erraro-Enea entre los que tomaron parte en la apuesta.

—En Ulía verificóse ayer animada partida de *lawn-tennis* entre cuatro distinguidos jóvenes de la colonia americana.

También hubo partida de *tennis* en la Villa Soinlelen.

—Hoy son esperados, procedente de Filipinas D. Cosme de Churruca y su hermano Pablo procedente de Barcelona, á cuya ciudad marchó anteayer.

GIL BARÉ

CONCURSO de bandas y orfeones y trompas de caza

La comisión encargada de la organización de este gran certámen musical continúa desempeñando con ardor los trabajos que le están encomendados, habiendo ya entrado en un período de febril actividad.

La sub-comisión de alojamiento no descansa un momento en su afán de dar cumplido efecto al encargo que se le ha confiado de preparar locales donde puedan tener alber-gue los *tres mil ejecutantes* que han de concurrir á este grandioso certámen.

Al efecto, ha solicitado del señor ministro de la Guerra, por conducto del capitán general de esto distrito, las camas necesarias para responder cumplidamente á las exigencias que el alojamiento de tan crecido número de individuos requiere y se espera que en breve se dictará una real orden concediendo los utensilios militares que tan importante servicio exige.

La comisión muéstrase muy reconocida al señor comisario de guerra de esta plaza por la excelente acogida que dicha autoridad militar se ha servido dispensaria y por la eficaz cooperación que está dispuesto á prestar en el asunto.

Se nos dice—y de ello nos alegramos muchísimo—que parece entrar en vías de realización el proyecto concebido por los organizadores del Concurso de traer la banda de la guardia republicana de París, á cuyo efecto parece que ha ofrecido su eficacísima y valiosa ayuda el popular empresario D. José Arana, cuyas iniciativas han sido y seguirán siendo siempre tan provechosas al fomento de los intereses de nuestra bella ciudad.

Por hoy no nos es posible ser más explícitos, pero prometemos ocuparnos de tan interesante asunto y excitamos á la comisión organizadora á que persevere en sus laudables propósitos, para cuya realización no ha de faltarle el decidido apoyo de todas las personas de buena voluntad.

***

Adhesiones recibidas desde la publicación de la última lista.

Fanfare de St. Emilion (Médoc).
Harmonie de Pons.
Unión musical de St. Gaudens.
Banda municipal de Elbar.
Sociedad musical de Montpen-Sur-Isle.
Orfeón «Euskeria» de Bilbao.

Trompas de caza

Rallye Bigorre, de Bagnères de Bigorre.
Les Riquems Cognagais.

Con las cuales ascienden á 65 las bandas y orfeones inscriptos hasta la fecha y á ocho las sociedades de trompas de caza.

***

He aquí la segunda lista de la suscripción abierta para cubrir los gastos que origine la organización del concurso:

Suma anterior. 1.150 pesetas.
Don Alberto Bonchon, 25; viuda de Ricardo Bermingham. 50; Francisco Antín é hijo, 25; Francisco L. Arrillaga, 25; Manuel Bianchi, 25; Flagey Lecay, 25; viuda de Almeyda, 25; Maximiano Recondo, 25; Sebastián Machinbarrena, 25; Antonio Berdeyo, 25; José Machinbarrena, 25; Manuel Rezola, 25; Leopoldo Lewin, 20; Teresa Beltramona, 15; José Hesegui, 15; Ramón P. Pagola, 10; José María Arrue, 10; viuda de Bourdette, 10; Tomás Acha, 25; Pedro Vidáurre, 15; Eugenio Reymond, 10; Manuel Arrese, 10; Bruno Múgica. 10; Fernando Tutón, 15; M. F. Casadevante, 40; José Urdampilleta, 15; M. L. 25; José Juan Mendizábal, 10; Juan Alday, 10; Alberto Elósegui, 10; Asunción Urunzola, 10, y Santiago Bianchi, 10.

Suman: 1.730 pesetas.

MODAS

LAS ACTUALES

Al hablar de modas, no es de la obra estrenada en nuestro teatro anteanoche, ni para dar á conocer al público las que de seguro mejor conocerá él que yo, sino para charlar un rato ahora que Eusebio Blasco ha puesto de moda la «charla», y miren ustedes por donde ya di con una novedad, es decir, novedad para los que han tenido durante años y años la paciencia de leer de cabo á rabo artículos kilométricos como son casi todos los que se escribían en España.

Es novedad para ellos, porque lo que Blasco titula «charla», no es otra cosa que artículitos muy cortos, escritos con su singular maestría, en donde con pocas palabras dice mucho, y ese es su mérito.

Pero mérito que es preciso reconocer lo tienen desde hace tiempo todos los «croniqueurs» de cualquier periódico extranjero, demostrando así lo bien que conocen á los lectores, pues éstos, y con razón, no están ya por las lecturas kilométricas.

Se vive muy deprisa ahora, y todo lo que signifique rapideces y contribuya á simplificar las cosas, será bien acogido por el público que detesta con muy buen sentido el que se le fatigue para darle á conocer lo que puede decirsele en cuatro palabras.

Y como eso es todo, han de tener las cosas el mérito de la brevedad.

Pero ya nada es meritorio, conque para que estas líneas no pierdan su único mérito que es el de la brevedad, hago punto final y voy á «charlar» con cualquiera.

ROIRO.

El rey de Inglaterra

(POR TELÉGRAFO)

París, 7, 6 t.

Dicen de Portmouth que el yatch real, que llegó cerca del mediodía, fué saludado con salvas por todos los buques de guerra, entre los cuales se hallaban algunos del Japón.

El rey Eduardo fué recibido por el comandante naval de dicho puerto.

El rey salió á las tres y cuarenta minutos de la tarde con dirección á Londres.

EL VERANEO

De Madrid llegaron ayer los señores de Otamendi (D. Joaquín y D. Miguel) y Carrión (D. Pedro) y de Bilbao el arquitecto D. Francisco Urcola.

—De Santander, acompañado de su esposa y sus hermanos los señores de Altuna, llegó D. Eduardo de Olea.

—Procedente de Londres llegó también D. José Cossio, hermano de los señores de Larrazá.

—Tuvimos el gusto de saludar al joven escritor señor Llanas Aguilaniedo, que pasará una temporada entre nosotros.

—Ha llegado la condesa de Romue.

—A Cestona han llegado D. Manuel Quejana y D. Salvador Canals, director y redactor, respectivamente, de *El Español*.

—Hoy marcha á París el conde de Souza.

—Ayer llegaron de Madrid D. Francisco Pardo de Figueroa, D. Carlos Muñoz, Sr. García Luna, D. Antonio López Beltrán, D. Manuel Moreno y la condesa de Belascoaín.

—De Bilbao han llegado D. Antonio Carlevaris y familia.

—A Cestona han llegado los condes de la Encina y á esta ciudad los señores de Torres.

—Ayer marchó á Madrid el joven teniente de húsares D. Rafael Barrio, hijo del que fué gobernador civil de esta provincia.

—De Biarritz llegó el Sr. Pacheco.

—Ha marchado á Bilbao D. Luis Díaz.

—Después de larga expedición por el extranjero, ha regresado á esta ciudad en su automóvil el conocido sportman D. Pedro Matheu del Real de Quiñones.

—Llegó el duque del Infantado y don Federico Mentenegro, agregado militar en la legación de España en Washington.

TAURINAS

Ayer tarde llegó el ganado de Espoz y Mina que ha de lidiarse el próximo domingo en esta Plaza de Toros.

Como tenemos dicho vienen nueve toros con los correspondientes cabestros.

Para la lidia del domingo sólo se destinan seis y los tres restantes son sobreros.

Los toros que han de lidiarse el domingo llevan por nombre «Valiente», «Prisionero», «Cuartelero», «Galeote», «Contrabandista» y «Predulario».

Los toros atienden al nombre de «Boticario», «Pañuelo» y «Alabardero».

Todos están bien armados y son retintos y ojo de perdiz.

Su presencia es inmejorable y prometen dar mucho juego.

Revista de sports

Náutica.—El Club de regatas de Barcelona se ha dirigido al de San Sebastián pidiendo detalles relacionados con las regatas de yolas que se celebrarán el día 7 de Septiembre y á las cuales piensa concurrir.

Al citado Club se le ha contestado dando todo género de noticias.

*** El match de ocho remeros París-Francfort ha sido ganado por el Barrelenis batiendo al Rowing.

El Círculo Náutico de Francia no acudió á la lucha.

*** El día 10 de Agosto se celebrarán en San Juan de Luz las anunciadas regatas de yolas, para las que el Club Náutico de San Sebastián ha inscripto dos de esas embarcaciones.

Como todos los años el ministro de Marina ha dado en calidad de premio unos magníficos gemelos de mar y una medalla de plata.

Automovilismo.—El record batido por el archimillonario norteamericano Vanderbilt perteneció á Fourné que lo hizo en un coche Serpollet, ahora lo ha ganado un coche Mors.

*** Sir Thomas Lipton, propietario del yate *Shamrock II* que luchó contra el norteamericano *Columbia* ha hecho su debut como automovilista en Southampton presentándose en un magnífico coche.

Pelotarismo.—Hasta última hora no se tenía en esta ciudad noticia del resultado del partido internacional de pelota jugado ayer en Anglet.

Sólo se sabía que á él asistió la reina de Servia presidiendo la fiesta.

En el Gran Casino

Como en años anteriores, el Casino prepara un acontecimiento teatral del que ya hemos hecho una ligera indicación que hoy ampliamos con esto detalles á reserva de los que publiquemos oportunamente.

Brasseur, el famoso, el primer actor cómico del teatro francés que por derecho propio ocupa ese puesto actualmente, se presentará en la escena del Gran Casino la noche del 14 del corriente y su presentación la hará con la obra *Les deux ecoles* que tanto éxito ha alcanzado.

Conocido de este público es el gran Brasseur, pues grato recuerdo guarda el que tuvo la suerte de verle representar *La Petite Fonctionnaire* el verano pasado, y por cierto en el Gran Casino.

Brasseur que por sí solo llena un cartel, viene muy bien acompañado; pues en su *troupe* figuran artistas de tanto mérito como Mr. Numa, actor de verdad y uno de los más queridos del público parisién y Mlle. Valentine Joissant, notable primera actriz del Vaudeville de París.

Con esos valiosos elementos y otros no menos importantes que acompañan á los tres renombrados artistas, el éxito está asegurado.

Pero por si eso fuera poco, la obra elegida *Les deux ecoles* es el *clou* de la campaña hecha por Brasseur en el teatro Varietés el pasado invierno en París, permitió predecir un éxito completo á esa única representación Brasseur que hará á buen seguro desterrilla de risa al público que la presencie.

***

Anoche se bailó el acostumbrado cotillón de los jueves que estuvo muy animado, viéndose en el salón de fiestas á todas las personas conocidas que en su presencia dan animación á los espectáculos.

En el cotillón se repartieron muy bonitas figuras.

Noticias

LA VOZ DE GUIPÚZCOA

Puntos de venta en esta capital:

Don Esteban Aramburu, Narrica, 24, tienda.

Estanco de la calle Mayor, frente al Teatro Principal.

Señoras Hijas de Aramburu, Alameda, 21, (Boulevard).

Puesto de periódicos de la calle de Easo.

Tienda de periódicos de la calle de Miracruz, núm. 7.

Puesto de periódicos de la calle de Urbieta.

Estanco de la calle del Principe, esquina á la de Loyola.

Estanco de la calle de Elcano, número 3.

Estanco de la calle de Easo.

Puesto de periódicos en Amara.

Estanco de la calle de Vergara, número 3.

Librería de don Lamberto Lancis, San Marcial, 42.

Imprenta de Pozo, Fuenterrabía, número 17.

Librería de don Antonio Bueno, Fuenterrabía, núm. 20.

Braulia Fernández, Paseo de la Concha.

Estanco de la calle de Churruca.

Estanco de la Brecha.

Josefa Estrada, Paseo de la Concha.

Estanco de la Estación, y

Vendedores ambulantes en el Antiguo.

Concierto en el bulevar

Programa de las piezas que ejecutará hoy la banda municipal:

A las nueve de la noche

«Con bombas y granadas», pasodoble, Blise.—«La lanta mágicas», sinfonía, Moses.—Escenas de magia, Massenet.—Pastoral, Mancini.—«Clementina», gavota, Czibulka.—«Soplo del cefiro», valses, Gung'l.

Mareas

Pleamar: á las 5,56 m. y 18,19 t.
Bajamar: á las 0,08 m. y 00,00.

Movimiento del puerto

Ayer se registraron las siguientes entradas y salidas de embarcaciones en nuestro puerto:

Entradas:

Vapor *Campeador*, de Hamburgo, á tomar carga.

Vapor *María Magdalena*, de Santander, con carga general.

Salidas:

Balandra *Nuestra Señora del Antiguo*, para Zumaya, en lastre.

Balandra *Paulita*, para Zarauz, en lastre.

En la bahía estaban fondeados el avisо de guerra *Urania* y el cañonero *Temerario*.

Es hoy esperado el vapor *Bazán*. á tomar carga.

La draga funcionando.

El estado del mar, bello.

Denuncias y faltas

Durante el día de ayer denunció la guardia municipal, ante la inspección de policía urbana, nueve personas que infringieron el reglamento de buen gobierno.

Comisión provincial

La Comisión provincial, en la sesión